



# Hitzendorf Ferien

Kinder- und Jugendferienprogramm 2016

## Der Sommer wird bunt!



Egal, ob regnerisch, sonnig oder tropisch heiß – das schönste am Sommer sind die Ferien, die rund 1.000 Kinder in unserer Gemeinde schon heiß herbeisehnen.

Vielen Eltern treiben die Sommerferien aber Schweißperlen auf die Stirn: Neun Wochen sind eine lange Zeit, wenn es darum geht, die Kinder nicht nur zu beaufsichtigen, sondern auch zu bespaßen.

Gut, dass auch heuer wieder – pünktlich zu Sommerbeginn – das Ferienprogramm für Kinder und Jugendliche in Hitzendorf startet. Und das bereits zum siebenten Mal und so stark wie noch nie: Institutionen, Vereine, Firmen und Privatpersonen haben sich über 50 Programme einfallen lassen, die den Sommer für die Kids zum Erlebnis machen: von Spaß und Action im Hochseilgarten über einen Tag als Tiertrainer bis zur Theaterwerkstatt mit abschließender Aufführung. Viele Programme werden sogar kostenlos angeboten!

Als Bürgermeisterin und zweifache Mutter kann ich nur sagen: Herzlichen Dank an alle, die sich als Ferienbetreuer zur Verfügung stellen, und an Jugendreferent GR Andreas Spari mit seinem Team im Marktgemeindeamt für die Organisation!

Alle Programme und der Übersichtskalender stehen in diesem Heft. Anmeldungen sind ab sofort an [ferien@hitzendorf.gv.at](mailto:ferien@hitzendorf.gv.at) mittels E-Mail oder telefonisch im Marktgemeindeamt möglich. Aus rechtlichen Gründen werden Anmeldungen nur von Eltern bzw. Erziehungsberechtigten entgegengenommen.

Einen kunterbunten Sommer!

Eure Bürgermeisterin  
**Simone Schmiedtbauer**



Von 11. Juli bis  
10. September

## Kleingedrucktes für den großen Ferienspaß!

### Wer zuerst anmeldet, spielt zuerst

Für die meisten der 53 Programme ist eine Anmeldung notwendig. Ansprechperson und Anmelde-Hotline sind beim jeweiligen Programm vermerkt. Bei begrenzter Teilnehmerzahl werden die Anmeldungen in der Reihenfolge ihres Eingangs berücksichtigt, **bevorzugt per Mail**: ferien@hitzendorf.gv.at oder telefonisch: 03137/2255-0

### Eltern (oder Erziehungsberechtigte) für Kinder

Die Anmeldung zu den einzelnen Programmen wird von den Eltern (oder Erziehungsberechtigten) für die Kinder oder Jugendlichen vorgenommen. Sie gilt als verbindlich.

### Anmeldung heißt Platzreservierung

In einigen wenigen Fällen wurden im Vorjahr Kinder für ein Programm angemeldet, sind dann aber nicht erschienen – und andere, die gerne dabei gewesen wären, mussten zuschauen. Bitte bedenken Sie, dass wir vielleicht anderen Kindern absagen mussten, um den Platz für Ihr Kind frei zu halten. Nutzen Sie Ihren Platz entsprechend!

### Abmelden im Fall des Falles

Es kann immer etwas dazwischen kommen. In diesem Fall melden Sie Ihr Kind bitte so rasch wie möglich ab (im Gemeindeamt oder bei der angegebenen Kontaktperson). Die Organisatoren sparen sich dann das aufwendige Suchen nach dem Kind bei Kursbeginn.

### Anmeldeschluss unbedingt beachten

Kurz nach Anmeldeschluss werden Sie per Mail oder per Telefon (wenn keine Mailadresse bekannt gegeben wurde) informiert, ob die Mindestteilnehmerzahl erreicht und der Kurs somit abgehalten wird. Außerdem erhalten Sie zur gleichen Zeit weitere Infos und Veranstaltungshinweise.

### Direkt bezahlen oder vorab überweisen

Die meisten Veranstalter heben den Unkostenbeitrag direkt zu Kursbeginn ein. Für kostenintensivere Programme wird teilweise eine Anzahlung fällig. In diesem Fall werden Sie bei der Anmeldung über die weitere Vorgehensweise informiert.

### Pünktlichkeit aus Verantwortung

Bitte bringen Sie Ihr Kind zeitgerecht zu den Veranstaltungen und holen Sie sie wieder rechtzeitig ab, damit es zu keinen Lücken bei der Aufsichtspflicht kommt. Mithilfe ist willkommen.

### Herzeigen erlaubt!

Bei vielen der Programme wird der Spaß und die Freude, die die Kinder empfinden, auch festgehalten – in Form von Fotos oder Videos. Mit Ihrer Anmeldung erteilen Sie die Erlaubnis, die Fotografien oder Video-Aufnahmen der Kinder (ohne Namensnennung) honorarfrei zu veröffentlichen.

### Gesundheit und Haftung

Wir ersuchen dringend um vorherige Bekanntgabe, sollte Ihr Kind an Allergien oder chronischen Erkrankungen leiden. Die Marktgemeinde Hitzendorf haftet nicht für etwaige Unfälle, welche während der Abhaltung der Veranstaltung geschehen, sofern dem Veranstalter nicht grobe Fahrlässigkeit nachgewiesen werden kann.



**CLUB**

**DIE BESTEN VORTEILE:**  
**CHECK ICH MIR**

Als Mitglied im kostenlosen Raiffeisen Club zahle ich bei rund 430 Partnern weniger Eintritt, gehe in coolen Läden günstiger shoppen und hole mir regelmäßig Goodies ab. Nähere Infos in deiner Raiffeisenbank!  
[www.raiffeisenclub.at/staiermark](http://www.raiffeisenclub.at/staiermark)

Jetzt Jugendkonto eröffnen und GRATIS BURTON-RUCKSACK + € 40,- STARTGUTHABEN sichern. Raiffeisen. Dein Begleiter.

Find us on Facebook. YouTube

AD 14 Jahren, in allen österreichischen Raiffeisenbanken, solange der Vorrat reicht.

Raiffeisenbank Hitzendorf-Rein



## Beach-Volleyballkurs

Sportunion Hitzendorf,  
Sektion Volleyball

Volleyball für Anfänger und Fortgeschrittene  
mit Stefanie Egger; Donnerstag Abschlussturnier

Zielgruppe:	9 bis 14 Jahre
Ort:	Beachvolleyballplatz (bei Schlechtwetter: Kirschenhalle)
Termin:	11. bis 14. Juli
Dauer:	Montag bis Donnerstag jeweils von 16.00 bis 17.30 Uhr,
Teilnehmerzahl:	mind. 8 bis max. 14
Kosten:	€ 20; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Andreas Spari Telefon 0664/433 06 67
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>6. Juli</b>



## Fußballcamp

MSF Fußballcamp

Abwechslungsreiches Sportprogramm, täglich warme  
Mahlzeiten, Obst, Snacks und Getränke den ganzen Tag  
über, MSF Fußballcamp-T-Shirt, Urkunde und CD mit  
Fotos der Woche am Ende des Camps für jedes Kind,  
Überraschungsbesuch eines Fußballprofis (Erste Liga  
oder Bundesliga).

Zielgruppe:	Mädchen und Burschen von 6 bis 14 Jahre
Ort:	Sport-/Veranstaltungszentrum
Termin:	11. bis 15. Juli
Dauer:	Montag bis Donnerstag jeweils von 8.00 bis 16.30 Uhr, Freitag von 8.00 bis 15.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 15
Kosten:	€ 179 (Geschwisterrabatt € 20 pro Kind; Freundschaftsrabatt € 10 pro mitgebrachten Freund)
Ansprechperson und Anmeldung:	Marco Störi, Tel.: 0664/634 27 75 Stefan Fritz, Tel.: 0664/363 24 68
oder per Mail:	msf-fussballcamp@gmx.at
Anmeldeschluss:	<b>15. Juni</b>
Mehr Infos:	<a href="http://www.msf-camp.at">www.msf-camp.at</a>



## Mountainbike-Tage

Dietmar Heinrauch

Alles rund ums MTB; Biketechnik mit Einstellen, Reparieren  
und Tunen; Fahrtechnik: Bergauf – Bergab – Kurven – Sprin-  
gen – Touren; inkl. Videoanalyse der eigenen Fahrtechnik.

Zielgruppe:	Kurs I und II: 7 bis 10 Jahre Kurs III und IV: 11 bis 13 Jahre
Ort:	Treffpunkt: Kirschenhalle
Termine:	Kurs I: 18. bis 20. Juli Kurs II: 1. bis 3. August Kurs III: 25. bis 27. Juli Kurs IV: 8. bis 10. August
Dauer:	jeweils von 9.00 bis 16.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 4 bis max. 8
Kosten:	€ 100 (inkl. Mittagessen)
Ansprechperson:	Dietmar Heinrauch Telefon 0664/965 87 47
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	jeweils eine Woche vor Kursbeginn
Anmerkung:	Getränke und Jause für Zwischen- durch bitte mitnehmen! Helmpflicht! Radhandschuhe empfohlen



# SPORT



## Erlebnissportwoche

**Xund ins Leben**  
Marktgemeinde Hitzendorf

*Ein bunter Mix an abwechslungsreichen Sportarten, abgestimmt auf das Alter der teilnehmenden Kinder. Innovative Trendsports, teamfördernde Kooperationsspiele, spannende Geländespiele und vor allem der Spaß am Sport stehen im Mittelpunkt dieser Sommersportwoche. Zusätzlich gibt es Workshops zum Thema Gesundheit und soziales Lernen.*

Zielgruppe:	Burschen und Mädchen von 7 bis 14 Jahre
Ort:	Sport-/Veranstaltungszentrum, Kirschenhalle
Termin:	18. bis 22. Juli
Dauer:	Montag bis Donnerstag jeweils von 9.00 bis 17.00 Uhr, Freitag 9.00 bis 15.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 24 bis max. 48
Kosten:	je nach Teilnehmerzahl zwischen € 100 und € 115 (Mittagessen € 5 pro Tag; Catering Paniniland)
Ansprechperson:	Mag. Sebastian Gerngroß Telefon 0650/343 26 89
Anmeldung und nähere Infos:	<a href="http://www.xundinsleben.at">www.xundinsleben.at</a>
Anmeldeschluss:	<b>15. Juni</b>



## Zumba for Kids

**Anke Obermayer**

*Zumba for Kids macht Spaß! Du erlernst tolle Choreos zur Musik aus Lateinamerika und der ganzen Welt!*

Zielgruppe:	4 bis 14 Jahre
Ort:	Rohrbachsaal
Termine:	Kurs I: Mittwoch, 27. Juli (4 bis 6 Jahre) Kurs II: Donnerstag, 28. Juli (7 bis 11 Jahre) Kurs III: Freitag, 29. Juli (7 bis 14 Jahre)

Beim Kurs III drehen wir unser eigenes Musiktanz-Video zur Zumba-Musik und den neuesten Hits aus den Charts. Die Videos werden dann auf YouTube veröffentlicht.

Dauer:	jeweils von 9.00 bis 12.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10 bis max. 25
Kosten:	€ 20; Geschwisterkind € 15; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Anke Obermayer Telefon 0650/310 85 55
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>21. Juli</b>
Anmerkung:	Getränke, Trainingsbekleidung, cooles Outfit mitbringen!



## Klettern auf der Kletterwand Hitzendorf

**KOSTENLOS!**

**Alpenverein Hitzendorf**

Zielgruppe:	6 bis 15 Jahre
Ort:	Kletterwand Bioenergie Hitzendorf
Termine:	Kurs I: Freitag, 5. August Kurs II: Samstag, 6. August
Dauer:	jeweils von 17.00 bis 19.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 5 bis max. 14 pro Kurs
Mitzubringen:	Turnschuhe oder festes Schuhwerk
Ansprechperson:	Karl Knaus Telefon 0664/785 49 41
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	jeweils eine Woche vor dem Kurs



## Tischtenniskurs

Sportverein Hitzendorf,  
Sektion Volleyball und Tischtennis

Zielgruppe:	8 bis 14 Jahre
Ort:	Kirschenhalle Hitzendorf
Termin:	8. bis 11. August
Dauer:	Montag bis Donnerstag Kurs I: 9.00 bis 12.00 Uhr Kurs II: 13.00 bis 16.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10 bis max. 20 pro Kurs
Kosten:	€ 25 (inkl. Getränk); am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Andreas Spari Telefon 0664/433 06 67
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>1. August</b>



## Schach

Christian Hemmer

*Einführung in das königliche Spiel Schach,  
keine Vorkenntnisse erforderlich*

Zielgruppe:	6 bis 14 Jahre
Ort:	Jugendzentrum Hitzendorf
Termin:	8. bis 11. August
Dauer:	Montag bis Donnerstag jeweils von 17.00 bis 19.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 5 bis max. 25
Kosten:	€ 8 (inkl. Mappe und Unterlagen); am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Christian Hemmer Telefon 0664/417 26 89
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>1. August</b>



## Kinderleichtathletik

Wolfram Irsa, staatlich geprüfter  
Instruktor für Leichtathletik,  
Hobby-Jedermann-Zehnkämpfer

*Laufen – Springen – Werfen: Ein lustiger Streifzug für Kinder  
durch die Leichtathletik, der ältesten und traditionsreichsten  
Olympischen Sportart. Wir werden sprinten, laufen, hüpfen,  
springen, insbesondere weitspringen und verschiedene Wurf-  
geräte, zum Beispiel Heuler, durch die Luft werfen.*

*Geschicklichkeitsspiele rund um den Sportplatz und zum Ab-  
schluss ein Wettbewerb mit Urkunde runden das Programm  
ab.*

Zielgruppe:	7 bis 12 Jahre
Ort:	Sport-/Veranstaltungszentrum
Termine:	8., 10., 12., 16., 17. und 19. August
Dauer:	jeweils 9.00 bis 11.30 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 5 bis max. 18
Kosten:	€ 30 (inkl. Obst-Jause in den Pausen); am Beginn zu bezahlen
Anmerkung:	Trinkflasche und Regenschutz mitnehmen
Ansprechperson:	Wolfram Irsa Telefon 0680/112 02 61
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>1. August</b>





## Klettern im Hochseilgarten Abenteuerpark Graz

Jugendreferat Hitzendorf

*Unter der Anleitung von Trainer Wolfgang Karnetschnig und unter absoluten Sicherheitsvorkehrungen bewältigt ihr den Hochseilgarten und lernt dabei eure Grenze kennen und Ängste zu überwinden. Weiters gibt es Slackline, Bogenschießen, Kistenklettern usw.*

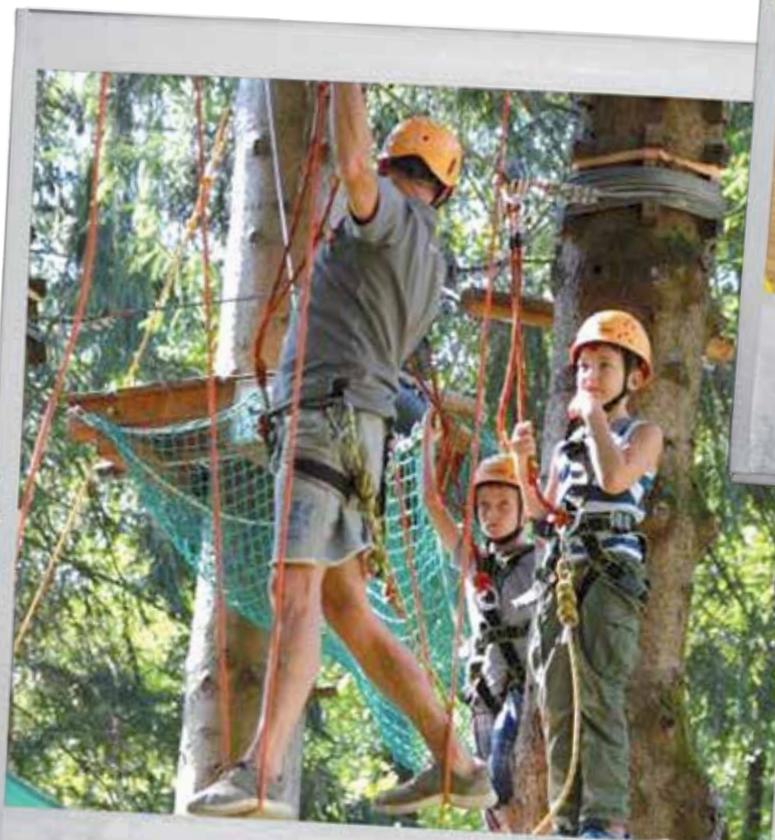
- Zielgruppe: ab 10 Jahre
- Ort: Hochseilgarten Abenteuerpark Graz (nähe Buschenschank Strommer in Mantscha)
- Termin: Mittwoch, 24. August  
nur bei trockenem Wetter
- Dauer: 14.00 bis 18.00 Uhr; Treffpunkt: 13.30 Uhr; Ankunft: 18.30 Uhr; jeweils Parkplatz ASZ
- Teilnehmerzahl: mind. 5 bis max. 15
- Kosten: € 12 (Kurs + Bus); am Beginn zu bezahlen
- Mitzubringen: Sportbekleidung, Turnschuhe oder festes Schuhwerk, wetterbedingte Kleidung; Getränk und kleine Jause
- Ansprechperson: Andreas Spari  
Telefon 0664/433 06 67
- Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0
- Anmeldeschluss: **15. August**
- Mehr Angebote: [www.abenteuerparkgraz.at](http://www.abenteuerparkgraz.at)



## Badmintonkurs

Schibobclub-SBC-Steiermark Süd

- Zielgruppe: 6 bis 14 Jahre
- Ort: Kirschenhalle Hitzendorf
- Termin: Samstag, 27. August
- Dauer: Kurs I: 9.00 bis 12.00 Uhr  
Kurs II: 14.00 bis 17.00 Uhr
- Teilnehmerzahl: mind. 8 bis max. 12
- Kosten: € 10 (Unkostenbeitrag); am Beginn zu bezahlen
- Ansprechperson: Ing. Wolfgang Paier  
Telefon 0676/460 29 66
- Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0
- Anmeldeschluss: **19. August**



# SPORT



## Luftgewehrschießen, Luftpistolenschießen, Biathlon mit Laufen und Schießen

Schützenverein Hitzendorf

*Schnupperkurstage für interessierte Kinder und Jugendliche. Es können alle oder nur einzelne Einheiten besucht werden.*

Ort: Vereinsräume des Schützenvereins im Keller des Amtshauses

### Luftgewehrschießen

Zielgruppe: 8 bis 15 Jahre  
 Termine und Dauer: Kurs I: Montag, 18. Juli, 17.00 bis 19.30 Uhr  
 Kurs II: Montag, 25. Juli, 17.00 bis 19.30 Uhr  
 Kurs III: Montag, 8. August, 17.00 bis 19.30 Uhr  
 Kurs IV: Montag, 22. August, 17.00 bis 19.30 Uhr

### Luftpistolenschießen

Zielgruppe: ab 10 Jahre  
 Termin und Dauer: Mittwoch, 10. August, 18.00 bis 20.00 Uhr

### Biathlon mit Laufen und Schießen

Zielgruppe: 8 bis 15 Jahre  
 Termin und Dauer: Mittwoch, 24. August, 16.00 bis 20.00 Uhr

Kondition trifft Konzentration: Biathlon um die Kirschenhalle und im Schützenheim. Diese Disziplin besteht aus Laufen (ohne Waffe) und Schießen mit dem Luftgewehr. Gelaufen wird jeweils vom Schützenheim eine Runde um die Kirschenhalle und dazw. werden 5 Schuss abwechselnd sitzend und stehend aufgelegt auf Klappscheiben geschossen. Der Bewerb findet unter Aufsicht erfahrener Sportschützen statt!

Teilnehmerzahl: mind. 3 bis max. 10 (max. 8 bei Pistolenschießen)  
 Kosten: € 3 je Einheit; am Beginn zu bezahlen  
 Ansprechpersonen: Luftgewehrschießen: August Eberl  
 Telefon 0650/713 11 67  
 Luftpistolenschießen: Manfred Kollmann  
 Telefon 0650/495 91 22  
 Anmeldung: Marktgemeindeamt  
 Telefon 03137/2255-0  
 Anmeldeschluss: jeweils eine Woche vor der jeweiligen Einheit



## Energie erleben

EAM Systems GmbH

**KOSTENLOS!**

*Energie erleben! Was ist sie? Woher kommt sie? Wie nutzen wir sie? Schon beim Lesen dieses Textes verbrauchen wir Energie. Woher der Strom aus der Steckdose kommt und wie wir diesen kostengünstig und umweltbewusst einsetzen, erkunden wir gemeinsam.*

*Heizung, Klima, Lüftung, wie wir mit dieser Energie schonend umgehen können, zeigt dir das „tEAM“. Kostenlose Teilnahme inklusive Verpflegung!*

Zielgruppe: ab 7 Jahre  
 Ort: Jugendzentrum Hitzendorf  
 Termin: Freitag, 15. Juli  
 Dauer: 9.00 bis 16.00 Uhr  
 Teilnehmerzahl: mind. 5 bis max. 15  
 Ansprechperson: DI (FH) Stefan Kollegger  
 Telefon 0664/601 372 076  
 Anmeldung: Marktgemeindeamt  
 Telefon 03137/2255-0  
 Anmeldeschluss: **8. Juli**



## Backwerkstatt: „Wie das duftet – leckerer Germgebäck!“

Öffentliche Bibliothek Hitzendorf mit Unterstützung der Gesunden Gemeinde

*Selbst zubereitetes Gebäck schmeckt einfach wunderbar. Gemeinsam backen wir süße und pikante Weckerl für das Frühstück und die Nachmittagsjause.*

Zielgruppe: ab 9 Jahre  
 Ort: Küche der NMS Hitzendorf  
 Termin: Freitag, 15. Juli  
 Dauer: 9.00 bis 12.30 Uhr  
 Teilnehmerzahl: mind. 6 bis max. 10  
 Kosten: € 5; am Beginn zu bezahlen  
 Mitzubringen: Kochschürze, Brotkorb zum Einpacken  
 Ansprechperson: Doris Brunner  
 Telefon 0664/884 624 78  
 Anmeldung: Marktgemeindeamt  
 Telefon 03137/2255-0  
 Anmeldeschluss: **7. Juli**

# ACTION

FERIENHIT  
ACTION  
**15**

## Computer-Workshop

Walter Rönfeld und  
DI Ronald Gjurkowitsch

**KOSTENLOS!**

*Aufbau der Computerhardware kennen und verstehen lernen, Kleinreparaturen am Computer selbst erlernen, Installation von Opensource-Betriebssystemen und Software durchführen, Vermittlung von Basiswissen zu Internetsicherheit und -risiken, E-Mail und Webbrowser, Textverarbeitung und Tabellenkalkulation, Lokale Netzwerke usw.*

Zielgruppe: ab 10 Jahre  
Ort: Jugendraum Hitzendorf  
Termine: Kurs I: Mittwoch, 27. Juli  
Kurs II: Mittwoch, 17. August  
Dauer: jeweils von 15.00 bis 19.00 Uhr  
Teilnehmerzahl: max. 6  
Ansprechperson: Walter Rönfeld  
Telefon 0650/606 46 07  
Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0  
Anmeldeschluss: jeweils eine Woche vor der jeweiligen Einheit



FERIENHIT  
ACTION  
**16**

## Strom erleben, erforschen und einfangen im E-Werk Franz (Gösting)

Elektrizitätswerk Gösting V. Franz GmbH

*Wir machen Energie spürbar! In unserer Strom-Erleben-Lehrwerkstatt bringst du Glühbirnen zum Leuchten und im Wasserkraftwerk erlebst du Energie ganz hautnah. So energiegeladent kannst du beim Zeichenwettbewerb zum Motto „Energie der Zukunft“ deiner Kreativität freien Lauf lassen. Ob malen, zeichnen oder kleben, fange deine Ideen ein und zeige wie unsere Energie in Zukunft aussehen soll.*

*Die schönsten Bilder werden prämiert und es gibt tolle Preise zu gewinnen! Geführt und geleitet vom E-Werk Franz-Team und erfahrenen Pädagogen wird es ein spannender und energievoller Tag!*

Zielgruppe: 6 bis 10 Jahre  
Ort: E-Werk Franz, Viktor-Franz-Straße 13-23, 8051 Graz  
Termin: Donnerstag, 28. Juli  
Dauer: 9.00 bis 16.00 Uhr (Treffpunkt: 8.30 Uhr Parkplatz ASZ Hitzendorf; Fahrt mit dem Taxi-Bus nach Graz; Rück-Ankunft beim ASZ Hitzendorf ca. 16.30 Uhr)  
Teilnehmerzahl: mind. 10  
Kosten: € 5 für den Bustransfer Hitzendorf-Graz-Hitzendorf; am Beginn zu bezahlen; kostenlose Verpflegung vor Ort!  
Anmeldung und Ansprechperson: Mag. (FH) Petra Klingsporn  
Telefon 0316/607 70 oder per E-Mail: p.klingsporn@ewg.at  
Anmeldeschluss: **21. Juli**





## Abenteuerlicher Workshop: Das magische Baumhaus

Öffentliche Bibliothek Hitzendorf

*Ein geheimnisvolles Baumhaus, das sich immer schneller zu drehen beginnt und euch auf eine abenteuerliche Reise um die Welt und durch die Zeit mitnimmt.*

Zielgruppe:	7 bis 10 Jahre
Ort:	Bibliothek
Termin:	Donnerstag, 28. Juli
Dauer:	9.00 bis 12.30 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 6 bis max. 15
Kosten:	€ 3; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Doris Brunner Telefon 0664/884 624 78
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>21. Juli</b>



## KiKiTa - Kinder Kirchen Tag

**KOSTENLOS!**

**FAMILIE**

Pfarrkirche Hitzendorf

*KiKiTa: Spiel, Spaß und viel Wissenswertes rund um unsere Kirche. Abschluss mit Würstelgrillen und Lagerfeuer.*

Zielgruppe:	5 bis 12 Jahre
Ort:	Pfarrkirche Hitzendorf, Haus der Pfarre
Termin:	Donnerstag, 4. August
Dauer:	14.00 bis 18.00 Uhr, anschließend gemeinsame Wortgottesfeier mit der Familie
Teilnehmerzahl:	max. 20
Ansprechpersonen:	Hans Raiser Telefon 0676/874 286 35
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>28. Juli</b>



## Ausflug zum Flughafen Graz

Steirischer Segelfliegerverein Graz /  
Jugendreferat Hitzendorf

*Wolltest du schon immer einmal ein Flugzeug aus der Nähe sehen oder womöglich sogar im Cockpit sitzen? Oder sogar abheben? Das alles kannst du an diesem Tag erleben!*

Zielgruppe:	ab 12 Jahre
Ort:	Flughafen Graz, Hangar West
Termin:	Sonntag, 7. August
Dauer:	9.30 Uhr Treffpunkt Parkplatz ASZ, 10.00 bis 11.30 Uhr Führung Luftfahrtmuseum, 11.30 bis 13.00 Mittagessen McDonald's, 13.00 bis 17.00 Uhr Programm, Rückankunft ca. 17.30 Uhr
Teilnehmerzahl:	max. 8
Kosten:	€ 10 (Unkostenbeitrag für Bus und Eintritt in Luftfahrtmuseum) € 25 (Schnupperflug); am Beginn zu bezahlen; Mittagessen bei McDonald's (nicht im Preis inbegriffen)
Ansprechperson:	Mag. Marc Simbürger Telefon 0650/902 29 09
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>1. August</b>



# ACTION



## Äktschn Day

Landjugend Hitzendorf

*Erlebnistag bzw. -wanderung mit Schnitzeljagd, Spielen und vielen anderen Stationen. Als Abschluss gibt es ein Lagerfeuer. Kostenlos inklusive kleiner Vormittagsjause, Mittagessen und Steckerlbrot mit Würstel am Abend.*

- Zielgruppe: ab 6 bis 10 Jahre
- Ort: Start: NMS Hitzendorf; (genauere Info erfolgt bei Anmeldung)
- Termin: Freitag, 12. August
- Dauer: 9.00 bis 18.00 Uhr
- Teilnehmerzahl: mind. 15 bis max. 25
- Kosten: € 10 (inkl. Verpflegung)
- Mitzubringen: gutes Schuhwerk oder Turnschuhe, dem Wetter entsprechende Kleidung, Rucksack, gute Laune (bei Regen entfällt der Programmpunkt)
- Ansprechperson: Christian Schlögl  
Telefon 0664/562 43 11
- Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0
- Anmeldeschluss: **5. August**



## Feuerwehrjugendtag

FF Berndorf  
FF Hitzendorf  
FF Steinberg-Rohrbach

*Schnuppertag für interessierte Kinder und Jugendliche (Mädchen und Burschen) sowie Ausflug und Besichtigung der Landesfeuerwehrschule und der Landesleitzentrale in Lebring inkl. kostenloser Verpflegung.*

- Zielgruppe: 9 bis 16 Jahre
- Ort: Rüsthaus Berndorf
- Termin: Samstag, 20. August
- Dauer: 10.00 bis 17.00 Uhr
- Teilnehmerzahl: mind. 6 bis max. 20
- Kosten: € 5 (Unkostenbeitrag für Bus nach Lebring, Verpflegung kostenlos; am Beginn zu bezahlen)
- Ansprechperson: LM und Jugendbeauftragter  
Johann Hergan  
Telefon 0664/220 76 43
- Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0
- Anmeldeschluss: **15. August**





## Großeltern mit Enkel-Tag Schloss Stainz

Frauenbewegung Hitzendorf /  
Museum Schloss Stainz

Verbringe mit Oma und/oder Opa einen Tag. Zuerst werden wir im Schloss Stainz eine gemeinsame Führung und einen anschließenden Workshop unter dem Thema „Der Wolf auf leisen Sohlen“ erleben.

Nach einem gemeinsamen Mittagessen führt uns unser Ausflug in die Eismanufaktur Valentino nach Deutschlandsberg. Auch dort gibt es eine Führung mit Eisverkostung und wir genießen zum Abschluss noch ein gemeinsames Eis. Viel Spaß miteinander!

- Zielgruppe: Enkel 4 bis 10 Jahre  
mit Oma und/oder Opa
- Ort: Schloss Stainz bzw.  
Valentino Speiseeis GmbH
- Termin: Mittwoch, 31. August
- Dauer: 10.00 bis 16.00 Uhr;  
inzwischen Mittagessen  
und Ausflug zum  
Eissalon Valentino;  
Treffpunkt: 9.15 Uhr  
beim ASZ oder 9.45 Uhr  
beim Museumseingang  
Schloss Stainz;  
Anfahrt mit eigenem PKW  
mind. 20 bis max. 45  
€ 25 für Oma oder Opa;  
€ 20 für Enkel;  
beinhaltet Eintritt,  
Workshop, alle Führungen,  
Mittagessen mit einem  
Getränk und einem Eis
- Teilnehmerzahl: mind. 20 bis max. 45
- Kosten: € 25 für Oma oder Opa;  
€ 20 für Enkel;  
beinhaltet Eintritt,  
Workshop, alle Führungen,  
Mittagessen mit einem  
Getränk und einem Eis
- Ansprechperson: Bettina Spari  
Telefon 0664/242 16 66
- Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0
- Anmeldeschluss: **15. August**



## Abenteuer Tischlerei

**KOSTENLOS!**

Tischlerei  
Friedrich Freitag

„Dein Tischler macht's persönlich!“ Lerne den Alltag eines Tischlers sowie dessen Maschinen kennen. Lerne verschiedene Holzarten (er)kennen und versuche dich selbst als Tischler.

- Zielgruppe: ab 10 Jahre
- Ort: Treffpunkt: Tischlerei Freitag,  
Höllberg 10
- Termin: Donnerstag, 1. September
- Dauer: 14.00 bis 18.00 Uhr
- Teilnehmerzahl: mind. 5 bis max. 10
- Ansprechperson: Tischlermeister Friedrich Freitag  
Telefon 0664/346 57 00
- Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0
- Anmeldeschluss: **25. August**



# ACTION



## SOLALA – „Sommer-Theaterwerkstatt“

**LAUT! – Landesverband für außerberufliches Theater Steiermark und Volkstheater Hitzendorf**

*Eine Woche Theaterspielen und am Samstag vor Eltern, Freunden und/oder Verwandten eine kleine Präsentation des erarbeiteten „Stückes“ zeigen! Lustige, spannende, kreative Gruppenarbeit unter theaterpädagogischer Leitung von Mag. Jürgen Gerger.*

Zielgruppe:	Kurs I: 6 bis 11 Jahre Kurs II: 12 bis 16 Jahre
Ort:	Jugendzentrum Hitzendorf
Termine:	Kurs I: Montag, 11. Juli bis Freitag, 15. Juli Kurs II: Dienstag, 16. August bis Samstag, 20. August
Dauer:	jeweils von 8.30 bis 12.30 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 8 bis max. 16
Kosten:	€ 42; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Isabelle Supanz Telefon 0664/410 58 52
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	jeweils eine Woche vor Kursbeginn
Anmerkung:	Aufführung für Eltern & Verwandte: Kurs I: Freitag 15. Juli, Kurs II: Samstag 20. August, jeweils um 14.00 Uhr



## Upcycling – aus alt mach neu

**KOSTENLOS!**

**Abfallwirtschaftsverband Graz-Umgebung**

*Heuer gestalten wir mit alten Gesellschaftsspielen eine Wanduhr, funktionieren Kassetten und Computerteile zu einem Einband für Notizbücher um und sehen, wie wir aus Kabeln und Fotoapparaten Armbänder herstellen können.*

*Wir wollen alte Dinge in einem neuen Licht betrachten und uns originelle Brauchbarkeiten zusammenbasteln!*

Zielgruppe:	ab 6 Jahre
Ort:	Altstoffsammelzentrum Hitzendorf
Termine:	Kurs I: Dienstag, 12. Juli Kurs II: Mittwoch, 13. Juli
Dauer:	9.00 bis 12.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 7 bis max. 20
Mitzubringen:	Jause und Getränk
Ansprechperson:	Lisa Hörner Telefon 0664/857 05 74
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmerkung:	Wer hat, soll bitte alte Gesellschaftsspiele mitbringen!
Anmeldeschluss:	<b>20. Juli</b>



## Spielenachmittag

**Öffentliche Bibliothek Hitzendorf**

**KOSTENLOS!**

**FAMILIE**

*Viele Brett- und Kartenspiele warten darauf, von uns ausprobiert zu werden.*

Zielgruppe:	ab 4 Jahre; die Eltern sind auch herzlich willkommen!
Ort:	Haus der Pfarre
Termin:	Donnerstag, 14. Juli
Dauer:	16.00 bis 18.30 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10
Ansprechperson:	Doris Brunner Telefon 0664/884 624 78
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>7. Juli</b>





## Keramikkurs

Tanja Fuchs

*Der Kurs bietet den Kindern die Möglichkeit, ihrer Kreativität und Fantasie eine Gestalt zu geben. Wir werden Gefäße genauso wie Figuren, Reliefs oder Perlen formen.*

*Alle gefertigten Werke werden nach Kursende von mir gebrannt und ausgehändigt.*

Zielgruppe:	6 bis 13 Jahre
Ort:	Jugendraum Hitzendorf
Termin:	Montag, 18. Juli bis Freitag, 22. Juli
Dauer:	jeweils von 9.00 bis 12.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 4 bis max. 8
Kosten:	€ 75 (inkl. Jause)
Ansprechperson:	Tanja Fuchs Telefon 0650/400 25 47
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>11. Juli</b>

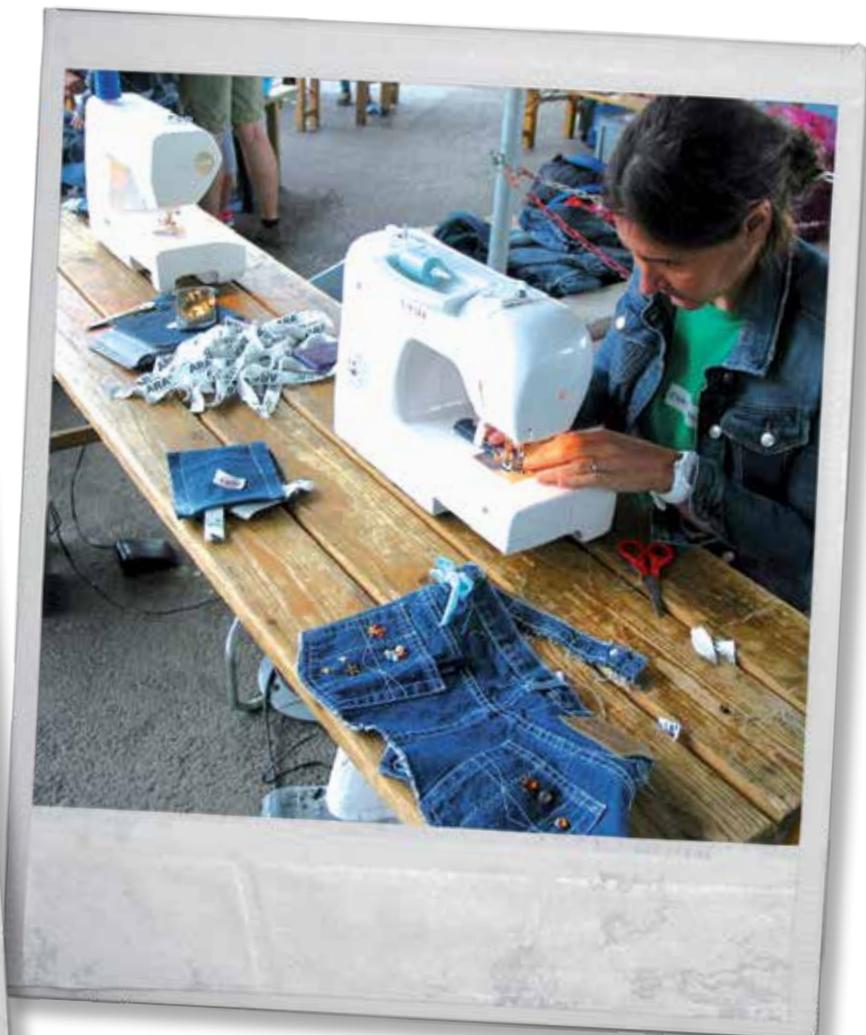


## Mit Nadel und Faden – nähen mit Anneliese und Gerti

Öffentliche Bibliothek Hitzendorf

*Gemeinsames Anfertigen eines Werkstückes, auch die Nähmaschine kommt zum Einsatz!*

Zielgruppe:	ab 9 Jahre
Ort:	Haus der Pfarre
Termin:	Montag, 1. August
Dauer:	9.00 bis 13.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 5 bis max. 8
Kosten:	€ 5; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Doris Brunner Telefon 0664/884 624 78
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>25. Juli</b>



# KREATIVITÄT



## „Auf leisen Sohlen“ im und um das Museum Schloss Stainz

Universalmuseum Joanneum  
Museum Schloss Stainz

Mit Oberförster Fladenhofer erforscht du bei einer „abenteuerlichen“ Führung den Wald und die Natur. Mittags backen wir am offenen Feuer unser eigenes „Steckerlbrot“. Im Museum erkundest du auf leisen Sohlen das Leben der Wölfe. Ist der Wolf tatsächlich böse und gefährlich? Was frisst er am liebsten? Wie unterhält er sich mit den anderen Wölfen? Im anschließenden Workshop kannst du dich kreativ betätigen und deiner Fantasie freien Lauf lassen.

Zielgruppe:	8 bis 14 Jahre
Ort:	Schloss Stainz
Termin:	Mittwoch, 3. August
Dauer:	Treffpunkt: 8.30 Uhr beim Parkplatz ASZ (Fahrgemeinschaften bilden) oder 9.00 Uhr beim Schloss Stainz; Dauer 10.00 bis 16.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10 bis max. 15
Kosten:	€ 25 (inkl. Eintritt, Führung, Material, Essen und Getränke); am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Rosemarie Pedit Telefon 0664/584 40 52
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>27. Juli</b>
Weitere Angebote:	<a href="http://www.museum-joanneum.at">www.museum-joanneum.at</a>



## Schönes Gestalten mit Papier

Angelika Rzepka, basteln mit  
Stempeln, Stanzen und Papier

Wir gestalten zusammen ein kleines Fotoalbum ganz nach deinem Geschmack (im Format A5). Bitte ca. 15 bis 20 Fotos aus deiner Ferienzeit mitbringen.

Zielgruppe:	ab 6 Jahre
Ort:	Jugendzentrum Hitzendorf
Termin:	Donnerstag, 18. August
Dauer:	15.00 bis 18.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 5 bis max. 25
Kosten:	€ 13 (inkl. kleiner Jause); am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Angelika Rzepka Telefon 0664/214 38 34
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>15. August</b>



## Foto-Workshop

ELMAS Foto + Digital

Wir lernen die Fotografie, digitale Bildbearbeitung mit Computerprogrammen und machen schöne Aufnahmen in unserer Natur.

Zielgruppe:	6 bis 16 Jahre
Ort:	ELMAS Foto + Digital Studio Hitzendorf 134
Termin:	Samstag, 20. August
Dauer:	9.00 bis 15.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 4 bis max. 6
Kosten:	€ 20 (inkl. Mittagessen); am Beginn zu bezahlen
Mitzubringen:	eigener Fotoapparat
Ansprechperson:	Martina Paier Telefon 0676/450 03 34
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>12. August</b>





## Literaturwerkstatt – „Schreib dir deine Welt“

### Jugend-Literatur-Werkstatt Graz

*Geschichten erfinden kann ungeheuer Spaß machen, vor allem, wenn der Fantasie keine Grenzen gesetzt sind, wenn man Neues ausprobieren kann und dabei keine Angst vor Fehlern haben muss. In der Schreibwerkstatt, die von einem erfahrenen Team der Jugend-Literatur-Werkstatt Graz geleitet wird, bekommst du wertvolle Anregungen und Hilfe, damit deine Ideen den Weg aufs Papier finden. Und am Ende werden die hier entstandenen Geschichten in einer Lesung vor Publikum präsentiert.*

*Sollten sich mehr Interessierte melden als wir aufnehmen können, müssen wir eine Auswahl treffen. Deshalb bitten wir dich darum, uns zumindest einen guten Grund zu nennen, warum du gerne mitmachen willst. Oder du schickst uns eine Geschichte von dir, die dir besonders gefällt.*

- Zielgruppe: 8 bis 14 Jahre  
 Ort: Probsthof, Oberberg 16  
 Termin: Montag, 29. August bis  
 Donnerstag, 1. September  
 Dauer: jeweils von 14.00 bis 17.30 Uhr;  
 öffentliche Abschlusslesung am  
 Donnerstag, 1. September, 19.00 Uhr  
 Teilnehmerzahl: mind. 8 bis max. 16  
 Kosten: € 60; am Beginn zu bezahlen  
 Anmeldung, Infos,  
 Ansprechperson: Jugend-Literatur-Werkstatt Graz  
 Martin Ohrt  
 Telefon 0664/494 90 18  
 info@literaturwerkstatt.at  
 www.literaturwerkstatt.at  
 Anmeldeschluss: **5. Juli**



## Entspannung und Wohlfühlen – Stille

### Franziska Reiter, Klang-Energetik-Massagen

*Ein guter Start in das neue Schuljahr! Klangspiele – Klangreisen – Klangmassagen. Die Welt ist voller Wunder und du bist da, um sie alle zu entdecken. Und es gibt noch etwas Anderes und Wunderbares zu entdecken: „Nämlich dich selbst“!*

- Zielgruppe: Kurs I: 6 bis 10 Jahre  
 Kurs II: 11 bis 14 Jahre  
 Ort: Jugendzentrum Hitzendorf  
 Termine: Kurs I: Dienstag, 30. August  
 (6 bis 10 Jahre)  
 Kurs II: Mittwoch, 31. August  
 (11 bis 14 Jahre)  
 Dauer: jeweils 13.00 bis 15.00 Uhr  
 Teilnehmerzahl: mind. 5 bis max. 15  
 Kosten: € 30 (inkl. Jause aus dem eigenen  
 „Bauergarten“;  
 am Beginn zu bezahlen  
 Ansprechperson: Franziska Reiter  
 Telefon 0664/549 61 71  
 Mitzubringen: Polster und Decken  
 sowie Neugier und Freude  
 Anmeldung: Marktgemeindeamt,  
 Telefon 03137/2255-0  
 Anmeldeschluss: **23. August**



# KREATIVITÄT

FERIENHIT  
KREATIVITÄT  
**34**

## Graffiti-Workshop

Jugendtreff Hitzendorf,  
Jugendreferat Hitzendorf

**KOSTENLOS!**

*Gemeinsam und unter der Anleitung von Mag.<sup>art</sup> Michael Heindl entwerfen wir ein Konzept zur Neugestaltung der Wände im Bereich der Straßenunterführung der L301 im Schulzentrum.*

Zielgruppe: ab 10 Jahre  
Ort: Treffpunkt: Jugendzentrum  
Termin: Freitag, 2. September  
Dauer: 15.00 bis 19.00 Uhr  
Teilnehmerzahl: mind. 10 bis max. 25  
Ansprechperson: Andreas Spari  
Telefon 0664/433 06 67  
Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0  
Anmeldeschluss: **26. August**



FERIENHIT  
KREATIVITÄT  
**35**

## Lese-Workshop – „An die Schultüte, fertig, los!“

Öffentliche Bibliothek Hitzendorf

*Lese-Workshop für SchulanfängerInnen, die den ersten Schultag kaum mehr erwarten können.*

Zielgruppe: Schulanfänger  
Ort: Öffentliche Bibliothek  
Termin: Montag, 5. September  
Dauer: 9.00 bis 11.00 Uhr  
Teilnehmerzahl: mind. 8 bis max. 15  
Kosten: € 2; am Beginn zu bezahlen  
Ansprechperson: Doris Brunner  
Telefon 0664/884 624 78  
Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0  
Anmeldeschluss: **30. August**  
Anmerkung: bei Bedarf werden die Kinder ab 7.30 Uhr in der Bibliothek bis Veranstaltungsbeginn beaufsichtigt. Bei Anmeldung bekannt geben!

FERIENHIT  
KREATIVITÄT  
**36**

## Konzentrieren und motivieren

Mag. Andrea Perl (Energetikerin)

*Diesmal gelingt dein Schulanfang mit Leichtigkeit: Tipps und Tricks aus der Kinesiologie, Jonglierübungen und Atemtechnik. Deine Werkzeuge, mit dem du in Zukunft gut für dich selbst sorgen kannst. Nach getaner Arbeit entspannst du dich bei einer Fantasiereise und lässt es dir einfach gut gehen.*

Zielgruppe: 7 bis 12 Jahre  
Ort: Jugendzentrum Hitzendorf  
Termin: Samstag, 10. September  
Dauer: 10.00 bis 13.00 Uhr  
Teilnehmerzahl: mind. 5 bis max. 10  
Kosten: € 20 (inkl. kleiner Jause);  
am Beginn zu bezahlen  
Ansprechpersonen: Mag. Andrea Perl  
Telefon 0680/120 05 03  
Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0  
Anmeldeschluss: **3. September**

# KREATIVITÄT



## Let's Dance I – Bewegtes Spiel und Tanz für Kindergartenkinder

**MOVE-Covalec**  
Zentrum für Tanz und Bewegung

*Bewegungs- und Tanzspiele machen Spaß und regen die Fantasie an. Wir experimentieren mit verschiedenen Materialien (z. B. Tücher, Seile und Bälle)*

Zielgruppe:	4 bis 6 Jahre
Ort:	Jugendzentrum Hitzendorf
Termin:	Montag, 1. und Dienstag, 2. August
Dauer:	jeweils von 10.00 bis 11.30 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10 bis max. 25
Kosten:	€ 20; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	MMag. Beatrice Covalec-Simbürger Telefon 0699/190 580 04
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmerkung:	Getränke und Trainingsbekleidung mitbringen!
Anmeldeschluss:	<b>25. Juli</b>



## Let's Dance II – Dance und Yoga- Workshop

**MOVE-Covalec**  
Zentrum für Tanz und Bewegung

*Tanzspiele, Kreistänze sowie das Erlernen von Tanzchoreographien bringen Freude am Tanzen. Die anschließenden Yogaübungen, die anhand von Geschichten und Spielen erlernt werden, wirken nicht nur entspannend, sondern helfen auch dabei, ein Gefühl für den eigenen Körper zu entwickeln.*

*Abschließend gestaltet jedes Kind ein Schatzkästchen für sein selbst gebasteltes Yoga-Memory.*

Zielgruppe:	6 bis 10 Jahre
Ort:	Jugendzentrum Hitzendorf
Termin:	Mittwoch, 3. August
Dauer:	9.00 bis 12.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10 bis max. 25
Kosten:	€ 20; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	MMag. Beatrice Covalec-Simbürger Telefon 0699/190 580 04
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmerkung:	Getränke und Trainingsbekleidung mitbringen!
Anmeldeschluss:	<b>27. Juli</b>



# MUSIK & TANZ



## Let's Dance III – Wilde Kerle – Tanz und Bewegung für Jungs

**MOVE-Covalec**  
Zentrum für Tanz und Bewegung

*Einen Vormittag tanzen wie die großen Stars! Wir lernen coole Hip-Hop-Choreographien mit Akrobatik zu aktuellen Musikhits.*

Zielgruppe: nur Jungs von 6 bis 10 Jahre  
Ort: Jugendzentrum Hitzendorf  
Termin: Donnerstag, 4. August  
Dauer: 9.00 bis 12.00 Uhr  
Teilnehmerzahl: mind. 10 bis max. 25  
Kosten: € 20; am Beginn zu bezahlen  
Ansprechperson: MMag. Beatrice Covalec-Simbürger  
Telefon 0699/190 580 04  
Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0  
Anmerkung: Getränke und Trainingsbekleidung mitbringen!  
Anmeldeschluss: **28. Juli**



## Let's Dance IV – Tanz und Kreativität – einmal um die ganze Welt

**MOVE-Covalec**  
Zentrum für Tanz und Bewegung

*Tanzchoreographien und Bewegung zu Musik aus aller Welt. Die Kinder lernen verschiedene Kulturen und deren Tänze anhand von kreativen Techniken (Geschichten erzählen, Singen, Zeichnen, Verkleidung etc.) kennen.*

*Inklusive Bewegung und Tanz an der frischen Luft.*

Zielgruppe: 6 bis 12 Jahre  
Ort: Jugendzentrum Hitzendorf  
Termin: Montag, 8. bis Mittwoch, 10. August  
Dauer: jeweils von 9.00 bis 12.00 Uhr  
Teilnehmerzahl: mind. 10 bis max. 25  
Kosten: € 60; am Beginn zu bezahlen  
Ansprechperson: MMag. Beatrice Covalec-Simbürger  
Telefon 0699/190 580 04  
Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0  
Anmerkung: Getränke und Trainingsbekleidung mitbringen!  
Anmeldeschluss: **1. August**





## Let's Dance V – Tanz und Action für jugendliche Girls

**MOVE-Covalec  
Zentrum für Tanz und Bewegung**

*Eine Fülle von modernen und dynamischen Tanzstilen für Jugendliche „Coole Musik, coole Rhythmen, coole Choreographien sind nur ein Bruchteil dessen, was du in den Tanzeinheiten erleben wirst!*

*Bring deine Gefühle durch Tanz zum Ausdruck, lerne deinen Körper cool zu bewegen und genieße den Sound...“*

Zielgruppe:	ab 10 Jahre
Ort:	Jugendzentrum Hitzendorf
Termin:	Donnerstag, 11. und Freitag, 12. August
Dauer:	jeweils von 10.00 bis 12.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10 bis max. 25
Kosten:	€ 40; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	MMag. Beatrice Covalec-Simbürger Telefon 0699/190 580 04
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmerkung:	Getränke und Trainingsbekleidung mitbringen!
Anmeldeschluss:	<b>4. August</b>



## Tag der offenen Tür des Musikvereins Marktkapelle

**Musikverein  
Marktkapelle Hitzendorf**

*Musikinstrumente nach Lust und Laune ausprobieren; Marschprobe; anschließend dem Jugendorchester bei einer Probe auf die Finger schauen.  
Kostenlos inklusive Jause und Getränke!*

Zielgruppe:	ab 6 Jahre
Ort:	Musikheim (bei der Feuerwehr Hitzendorf)
Termin:	Freitag, 12. August
Dauer:	Kurs I: 10.00 bis 13.00 Uhr Kurs II: 15.00 bis 18.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 8 bis max. 15
Ansprechperson:	Jugendreferentin Florentina Gollob Telefon 0664/115 69 24
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>5. August</b>



# MUSIK & TANZ



## Wunder-Welt „Wald, Wiese, Wasser“

**Kornelia Wenzl**  
(zertifizierte Waldpädagogin)  
mit Franz Wenzl und Gesunde Gemeinde

*Eine musikalische Entdeckungsreise: Gemeinsam erkunden wir Wald, Wiese und Wasser – die Lebensräume von Pflanzen und Tieren. Wir spielen, werken, singen, hören Geschichten und bereiten unser Mittagessen am Lagerfeuer zu.*

- Zielgruppe: 7 bis 11 Jahre  
 Ort: Attendorfberg 16 (Familie Wenzl)  
 Termin: Mittwoch, 13. und Donnerstag, 14. Juli  
 Dauer: jeweils von 8.00 bis 19.00 Uhr  
 Teilnehmerzahl: mind. 8 bis max. 18  
 Kosten: € 35 (inkl. Mittagessen); Anzahlung € 15 (Kontodaten werden bei Anmeldung bekanntgegeben); Restbetrag am Beginn zu bezahlen  
 Mitzubringen: Feste Schuhe, Wald- und witterungsbedingte Kleidung, Regenschutz, Sitzunterlage; Rucksack mit Getränk und Jause; FSME-Zeckenschutzimpfung ist Voraussetzung!  
 Ansprechperson: Kornelia Wenzl  
 Telefon 0664/129 62 45  
 Anmeldung: Marktgemeindeamt  
 Telefon 03137/2255-0  
 Anmerkung: Bei ausgesprochenem Schlechtwetter (heftige Regenfälle, Gewitter, Sturm) wird auf 14./15. Juli verschoben.  
 Anmeldeschluss: **4. Juli**

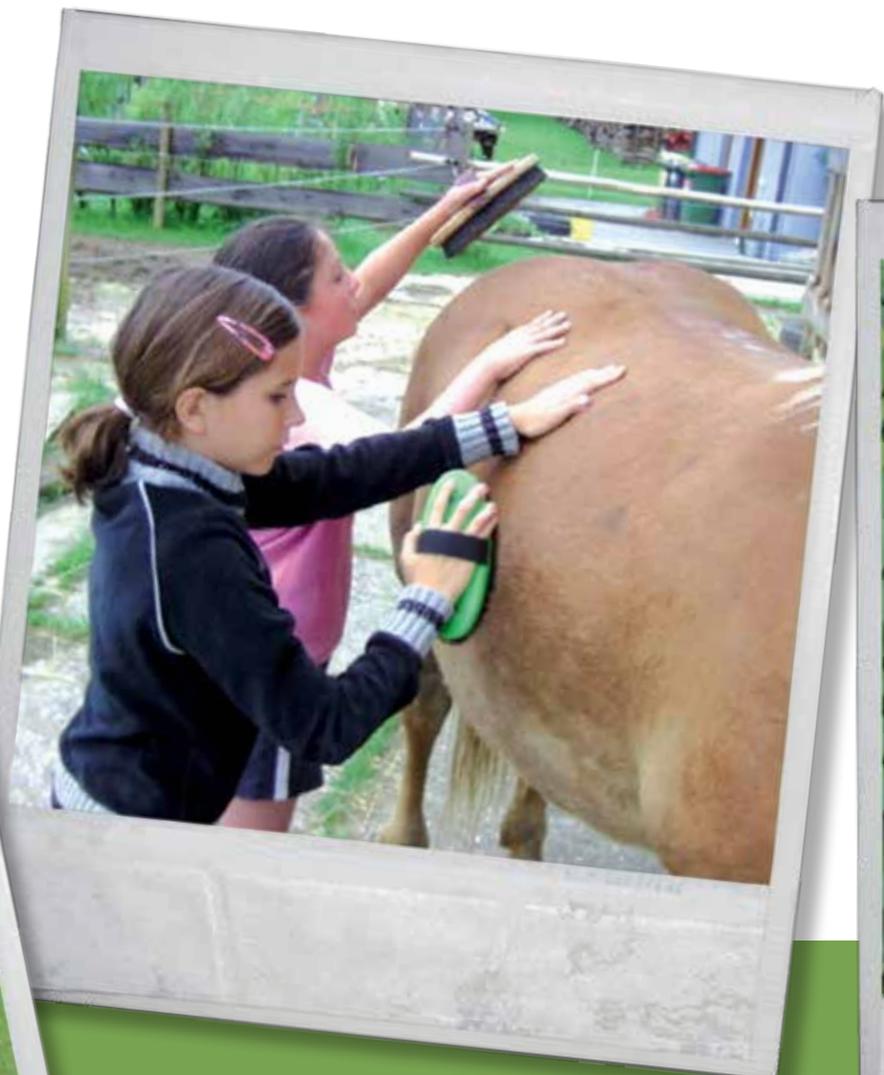


## „Junior Safari“ – Ein Tag als Tierpfleger und -trainer

**AnimalTrainingCenter**

*Verbringe einen spannenden Tag mit uns, lerne unsere Tiere kennen und lass dich in die Geheimnisse der Tierpflege und des Tiertrainings einweihen. Wir freuen uns auf dich!*

- Zielgruppe: 6 bis 14 Jahre  
 Ort: Animal Training Center, Rohrbach 39  
 Termin: Donnerstag, 14. Juli  
 Dauer: 9.00 bis 13.00 Uhr  
 Teilnehmerzahl: mind. 5 bis max. 9  
 Kosten: € 35; (inkl. Verpflegung); am Beginn zu bezahlen  
 Ansprechpersonen: Susi Schöberl, Elke Grablechner  
 Telefon 0664/394 03 86  
 Anmeldung: Marktgemeindeamt  
 Telefon 03137/2255-0  
 Anmeldeschluss: **7. Juli**



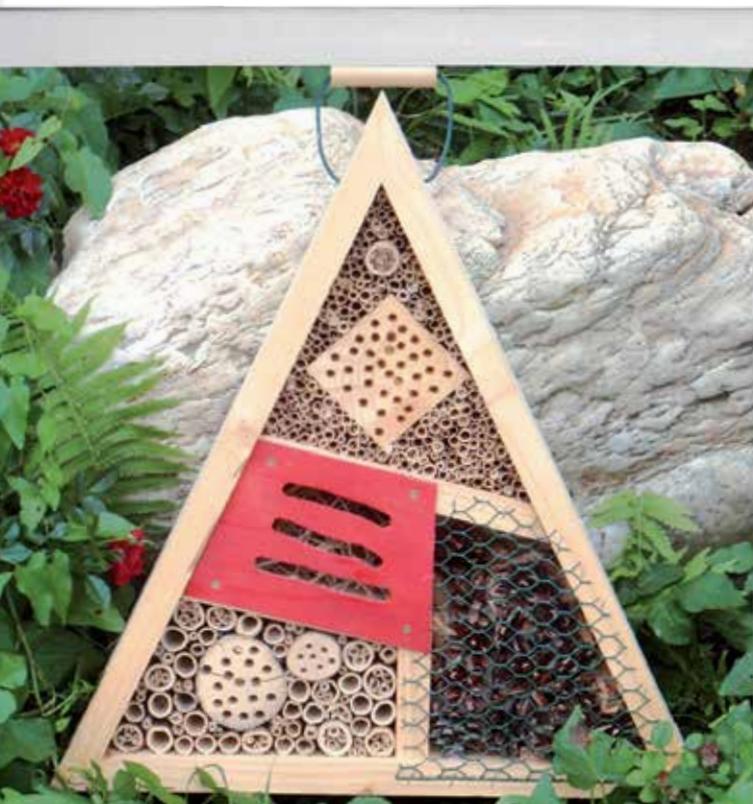


## Insektenhotel- Workshop

### Guggi's Naturwerkstatt

*Wusstest Du, dass es in Österreich weit über 500 Wildbienenarten gibt? Bei einem dreistündigen Workshop lernen die TeilnehmerInnen unter der Anleitung des Berg- und Naturwächters Konrad Guggi viel Wissenswertes über die Bedeutung der heimischen Insekten, besonders auch der Wildbienen als Pflanzenbestäuber. Zusätzlich gestalten Sie ein eigenes Insektenhotel aus Massivholz, welches Sie mit Naturmaterialien individuell befüllen können und bekommen ein „Wildbienenpiel“ für zu Hause mit.*

Zielgruppe:	ab 5 Jahre
Ort:	Jugendraum Hitzendorf
Termin:	Dienstag, 19. Juli
Dauer:	9.00 bis 12.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 6 bis max. 20
Kosten:	€ 16 für Insektenhotel klein, € 30 für Insektenhotel groß, (bei Anmeldung bekanntgeben); am Beginn zu bezahlen
Ansprechpersonen:	Konrad Guggi Telefon 0699/101 718 45
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	jeweils eine Woche vor dem Kurs



## Sommer-Waldläufer- Tage

### Verein LausEr – Kinderwerkstatt für elementare Naturbeziehung und Naturerfahrung

*Verlasse für ein paar Stunden deinen Alltag und komm mit uns in die Natur. Entdecke, erforsche und bestimme unsere heimische Tier- und Pflanzenwelt. Spielerisch wirst du die Wiesen-, Wald- und Bachbewohner kennenlernen. Werde WaldläuferIn: Sause durch den Wald, suche dir einen Weg durchs Bachbett oder genieße die Ruhe, wenn du auf einem Moosbett liegst und dir die Sonne ins Gesicht scheint.*

*Du hast die Möglichkeit dir wichtige Fertigkeiten anzueignen wie Feuer machen, Pfeil und Bogen bauen, arbeiten mit Naturmaterialien, Boote bauen, Stockbrot braten, Spuren lesen u. v. m. Finde zurück zu deinen Wurzeln, lebe den respektvollen Umgang mit der Natur, lerne fürs LEBEN!*

Zielgruppe:	4 bis 10 Jahre
Ort:	Pichlbergstraße 32, 8561 Söding
Termine:	Kurs I: Dienstag, 19. Juli Kurs II: Mittwoch, 20. Juli
Dauer:	jeweils 9.00 bis 12.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 5 bis max. 12
Kosten:	€ 12 (bei Anmeldung für beide Tage: € 20); am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Mag. Margit Kirnbauer Telefon 0650/442 03 41
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>12. Juli</b>

# NATUR



## Hof zu Hof- Wanderung

Bäuerinnen von Hitzendorf

*Willkommen am Bauernhof! An diesem Vormittag besuchen wir Bauernhöfe, wo wir Gemüse ernten und verarbeiten, Weckerl backen, Kräuter suchen, Milchprodukte erzeugen und vieles mehr. Dabei könnt ihr die Arbeiten am Bauernhof hautnah erfahren und vieles sehen und kennenlernen.*

*Nach getaner Arbeit genießen wir unsere selbstgemachten Produkte bei einer gemeinsamen Jause. Spaß und Kreativität am gemeinsamen Tun und das Genießen mit allen Sinnen soll im Vordergrund stehen.*

Zielgruppe:	6 bis 10 Jahre
Ort:	Treffpunkt und Abholung: Freiwillige Feuerwehr Hitzendorf
Termin:	Dienstag, 26. Juli
Dauer:	8.30 bis 13.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 5 bis max. 12
Kosten:	€ 5; am Beginn zu bezahlen
Ansprechpersonen:	Bettina Kollmann und Martina Leitner Telefon 0664/422 30 44
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>19. Juli</b>



## Märchenwanderung – „Vom Zwergenreich ins Land der Riesen“

FAMILIE

Öffentliche Bibliothek Hitzendorf,  
Sabine Schlick-Kummer

*Den Märchen in freier Natur lauschen und fröhliche Lieder trällern – eine Erlebniswanderung für die ganze Familie. Mit Sabine Schlick-Kummer, Theaterpädagogin und Märchenerzählerin.*

Zielgruppe:	Familien mit Kindern ab 5 Jahre
Ort:	Treffpunkt: Bibliothek Hitzendorf
Termin:	Mittwoch, 27. Juli; 17.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 18 bis max. 40
Kosten:	€ 10 pro Familie; am Beginn zu bezahlen
Ansprechperson:	Doris Brunner Telefon 0664/884 624 78
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>21. Juli</b>





## Die Geheimnisse des Waldes

**Öffentliche Bibliothek Hitzendorf  
mit Unterstützung durch die  
Gesunde Gemeinde**

*Gemeinsam entdecken und erforschen wir den Lebensraum  
Wald. Spiel und Spaß sollen dabei nicht zu kurz kommen.  
Mit Kindergarten- und Waldpädagogin Eva Leitner.*

Zielgruppe:	5 bis 7 Jahre
Ort:	Treffpunkt: Parkplatz Friedhof
Termin:	Mittwoch, 10. August (bei Schlechtwetter am Donnerstag, 11. August)
Dauer:	8.30 bis 13.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	mind. 10 bis max. 28
Kosten:	€ 5; am Beginn zu bezahlen
Mitzubringen:	gutes Schuhwerk, dem Wetter entsprechende Bekleidung; Jause, Getränk
Ansprechperson:	Doris Brunner Telefon 0664/884 624 78
Anmeldung:	Marktgemeindeamt Telefon 03137/2255-0
Anmeldeschluss:	<b>3. August</b>



## Pferde und Spiel

**Martha Edlmair**

*Bist du schon einmal auf einem Pony gesessen? – Verkehrt?  
Oder hast dich quer über den Rücken gelegt? Wie leben  
Pferde? Wie werden sie geputzt? Was essen sie gerne?*

*Spielerisch Sozial-, Selbst- und Sachkompetenz erlangen.  
Im Schutz einer überschaubaren Gruppe kann Ihr Kind sich  
selbst seine Möglichkeiten oder auch völlig Neues und noch  
Unbekanntes erproben und entdecken.*

*Zudem lernt es die Basics rund um das Pferd kennen. Unter-  
schiedliche Spielangebote auf dem Pferd und am Boden  
wecken die Kreativität Ihres Kindes und machen Lust darauf,  
Neues auszuprobieren.*

Zielgruppe:	4 bis 10 Jahre
Ort:	Reitstall Higgersberger Oberberg 14
Termin:	Mittwoch, 17. bis Freitag, 19. August
Dauer:	jeweils von 8.00 bis 11.00 Uhr
Teilnehmerzahl:	max. 8
Kosten:	€ 160; inkl. Getränke und Jause Geschwisterrabatt für 2. Kind (-10%); am Beginn zu bezahlen
Mitzubringen:	Reit- oder Fahrradhelm, bequeme Kleidung, festes Schuhwerk
Ansprechperson: und Anmeldung:	Martha Edlmair Telefon 0650/666 97 77 oder per E-Mail: martha.edlmair@gmail.com Anmeldeschluss: <b>27. Juni</b>



# NATUR



## Aktiv-Workshop – Bewegen – Wahrnehmen

**Karin Hemmer,  
Christopher Hemmer**

*Verbringe mit uns einen Tag in der Natur und erforsche sie auf eine neue Art und Weise. Vermittlungen verschiedener Formen von Bewegung, Spiel und Entspannung im Freien.  
Bewegen – Wahrnehmen – Erfahren*

- Zielgruppe: Kurs I: 9 bis 14 Jahre  
Kurs II: 5 bis 8 Jahre
- Ort: Altenberg 37
- Termine und Dauer: Kurs I: Samstag, 20. August  
von 9.00 bis 16.00 Uhr  
Kurs II: Samstag, 27. August  
von 9.00 bis 12.00 Uhr
- Teilnehmerzahl: mind. 6 bis max. 12
- Kosten: Kurs I: € 20  
Kurs II: € 12  
(inkl. Essen, Trinken und Materialkosten);  
am Beginn zu bezahlen
- Mitzubringen: gutes Schuhwerk, dem Wetter angepasste Kleidung
- Ansprechpersonen: Karin Hemmer  
(Dipl. Entspannungs- und Achtsamkeitstrainerin);  
Christopher Hemmer  
(Student der Sportwissenschaft);  
Telefon 0664/532 92 88
- Anmeldung: Marktgemeindeamt  
Telefon 03137/2255-0
- Anmeldeschluss: jeweils eine Woche vor Kursbeginn



## Pferde und Spiel – Boys only

**Martha Edlmair**

*Jungs und Pferde haben eine lange Geschichte – sei es als Winnetou und Old Shatterhand oder als Cowboy, Ritter oder auch Napoleon Bonapartes.*

*Bei unserem speziellen Jungs-Pferdetag können kleine und große Jungs auf den Spuren bekannter männlicher Reiter spielerisch das Lebewesen Pferd kennenlernen – verbunden mit Spiel und Spaß am Boden und auf dem Pferd.*

- Zielgruppe: Jungs von 5 bis 10 Jahre
- Ort: Reitstall Higgersberger  
Oberberg 14
- Termin: Montag, 22. August
- Dauer: 8.00 bis 11.00 Uhr
- Teilnehmerzahl: max. 8
- Kosten: € 55; inkl. Getränke und Jause  
Geschwisterrabatt für 2. Kind (-10%);  
am Beginn zu bezahlen
- Mitzubringen: Reit- oder Fahrradhelm, bequeme Kleidung, festes Schuhwerk
- Ansprechperson:  
und Anmeldung: Martha Edlmair  
Telefon 0650/666 97 77 oder per  
E-Mail: martha.edlmair@gmail.com
- Anmeldeschluss: **27. Juni**



FERIENHIT  
NATUR  
**53**

## Wanderung auf den Rappold

KOSTENLOS!

FAMILIE

Jugendreferat Hitzendorf

*Wanderung am Gaberl; vom Alten Almhaus auf den Rappold (Gipfelkreuz) und retour; Anfahrt zum Alten Almhaus mit eigenem PKW, Kinder nur in Begleitung eines Erwachsenen (nur bei niederschlagsfreiem Wetter)*

- Zielgruppe: ab 6 Jahre  
 Termin: Samstag, 3. September  
 Dauer: Treffpunkte: 8.00 Uhr beim  
 Parkplatz ASZ oder 9.00 Uhr  
 beim Parkplatz Altes Almhaus;  
 Rückkehr:  
 15.00 bis 16.00 Uhr  
 Mitzubringen: Jause und Getränk;  
 dem Tageswetter  
 entsprechende  
 Kleidung;  
 Möglichkeit:  
 Mittagessen beim  
 Alten Almhaus  
 Ansprechperson: Andreas Spari  
 Telefon  
 0664/433 06 67  
 Anmeldung: Marktgemeindeamt  
 Telefon  
 03137/2255-0  
 Anmeldeschluss: **27. August**



# NATUR





MI DO FR SA SO MO DI MI DO FR SA SO MO DI MI DO FR SA  
24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10.

SPORT

ACTION

KREATIVITÄT

MUSIK & TANZ

NATUR

SEPT.

## Nutzloses Werbegeschenk #43

# „Gebt mir lieber, was ich brauch.“

Jetzt bei Kontoeröffnung  
20 Euro oder Billabong-Rucksack  
kassieren + 2 Euro pro Einser + 10 Euro  
Treuebonus.\*



+ Zeugniss-  
geld  
+ Sofort-  
gewinne\*

\* Solange der Vorrat reicht. Das Gewinnspiel läuft bis 18.09.2016 auf [willkommen.spark7.com](http://willkommen.spark7.com). Verlost werden Sofortpreise. Unter allen 20-Euro-Gutscheinkarten wird einmal Taschengeld im Wert von 50 Euro x 100 verlost, somit 5.000 Euro, die Ziehung erfolgt am 25.09.2016. Die Gewinner werden per E-Mail verständigt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Aktion gültig für alle Jugendlichen von 10 bis 19 Jahre, die vom 01.06. bis 30. September 2016 ein kostenloses Jugendkonto bei der Steiermärkischen Sparkasse eröffnen (bei unter 14-jährigen ist die Unterschrift der Eltern notwendig). Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Keine Barablöse möglich. Gültig mit dem Jahreszeugnis 2016.

## Die Bibliothek Hitzendorf ist offen!

Die Bibliothek Hitzendorf ist auch während der Sommerferien geöffnet. Die Jahreskarte für SchülerInnen, welche die Gratis-Entlehnung von Büchern, Zeitschriften und Hörbüchern beinhaltet, gilt auch in dieser Zeit! Nähere Informationen findest du auch auf: [www.hitzendorf.bvoe.at](http://www.hitzendorf.bvoe.at)

**Öffnungszeiten:** Montag bis Freitag: 10.00 bis 11.00 Uhr und 17.00 bis 19.00 Uhr, Samstag: 9.00 bis 11.00 Uhr

**Aktion für alle Brett- und Kartenspiele während der Sommerferien: Nimm 2 – zahl 1!**



**Lesesommer 2016: Bücher lesen und gewinnen – Melde dich in der Bibliothek!**



Marktgemeinde  
**Hitzendorf**

**Marktgemeindeamt Hitzendorf**

Für den Inhalt verantwortlich: GR Andreas Spari

8151 Hitzendorf 63/11 | Tel. 03137/2255-0

[andreas.spari@hitzendorf.gv.at](mailto:andreas.spari@hitzendorf.gv.at) | [www.hitzendorf.gv.at](http://www.hitzendorf.gv.at)



# Jugendtreffs auch im Sommer geöffnet!

## Jeden...

- ▶ **Dienstag**, 16.00 bis 20.00 Uhr  
im neuen Jugendtreff „HitzY“  
in Hitzendorf
- ▶ **Freitag**, 15.00 bis 19.00 Uhr  
im Jugendtreff „NoName“  
in Rohrbach

## Kontaktpersonen:

- ▶ **Michel Kalas** 0664/738 81 414  
Jugendtreff „HitzY“ Hitzendorf
- ▶ **Alessa Köck** 0650/281 80 91  
Jugendtreff „NoName“

Seit ein paar Wochen gibt es neben dem Jugendtreff „NoName“ in Rohrbach auch einen Jugendtreff mitten in Hitzendorf. Mit „HitzY“ wurde von den Jugendlichen auch bereits ein cooler und passender Name gefunden.

Ursprünglich war der Treff in Hitzendorf jeden Freitag von 16.00 bis 20.00 Uhr geöffnet, nun haben sich die Jugendlichen auf neue Öffnungszeiten geeinigt. Ab sofort ist das „HitzY“ neben dem Haus der Pfarre jeden Dienstag von **16.00 bis 20.00 Uhr** geöffnet und lädt alle Jugendlichen aus Hitzendorf herzlich ein, einmal vorbei zu schauen.

Was ist los in den Treffs? Kicken, Wuzzler-Spielen oder einfach nur Plaudern. Wir haben auch einige Pläne, die wir gemeinsam umsetzen möchten.

Wir freuen uns immer über neue Gesichter, die mithelfen, die Jugendtreffs zu beleben und mit neuen Ideen zu bereichern. Jede und jeder kann zu den Öffnungszeiten reinschauen. Bringt gerne auch Freunde/Freundinnen mit und habt eine gute Zeit...

Neben Platz zum Abhängen und netter Unterhaltung gibt es bei uns bald auch freies W-LAN (in Arbeit), jedenfalls Getränke und Snacks zum Einkaufspreis, Musik und immer wieder lässige Aktionen, die regelmäßig in einem eigenen Programm angekündigt werden!

Auf euren Besuch freuen sich

Michel & Bella Alessa

„HitzY“

„NoName“

**Ab sofort  
2x pro Woche!**

In den Jugendtreffs ist immer was los.  
Schau einfach vorbei!

~~NAME~~

NoName  
Sommerfest

Wann: 18. Juni 2016, 16-20 Uhr  
Wo: Jugendtreff NoName, Rohrbach 10